

Беседа Председателя Совета Министров СССР Н. А. БУЛГАНИНА с Премьер-Министром Республики Индии Джавахарлалом НЕРУ

10 июня в Кремле состоялась беседа Председателя Совета Министров СССР Н. А. Булганина с Премьер-Министром Республики Индии Джавахарлалом Неру.

В беседе приняли участие Первые заместители Председателя Совета Министров СССР Л. М. Каганович и А. И. Микоян.

На беседе присутствовали сопровождающие Дж. Неру лица: генеральный секретарь МИД Республики Индии Н. Р. Пиллаи, заведующий Европейским отделом Министерства Иностранных Дел Республики Индии А. Хуссейн, Чрезвычайный и Полномочный Посол Республики Индии в СССР К. П. Ш. Менон и первый секретарь Посольства Республики Индии в СССР П. Н. Кауль.

С советской стороны на беседе присутствовали: Первые заместители Министра Иностранных Дел А. А. Громыко и В. В. Кузнецов и Посол СССР в Республике Индии М. А. Меньшиков.

Беседа протекала в сердечной, дружественной обстановке.

На спектакле в Большом театре Союза ССР

10 июня в Государственном Академическом Большом театре Союза ССР состоялся спектакль, на котором присутствовал Премьер-Министр, Министр Иностранных Дел Республики Индии Джавахарлал Неру. Премьер-Министр сопровождал его дочь Индира Ганди, генеральный секретарь Министерства Иностранных Дел Республики Индии Н. Р. Пиллаи, заведующий Европейским отделом Министерства Иностранных Дел Республики Индии А. Хуссейн, Чрезвычайный и Полномочный Посол Республики Индии в СССР К. П. Ш. Менон, первый секретарь Посольства П. Н. Кауль.

Партер и ложи заполнили ученые, писатели, деятели искусства, депутаты Верховного Совета СССР, министры, маршалы, генералы и адмиралы Советской Армии и Флота, представители общественных организаций и переводчики производства префектурной столицы. Присутствовали главы Посольств и Миссий, аккредитованные в Москве.

На спектакле присутствовали Н. А. Булганин, К. Е. Ворошилов, Л. М. Каганович, Г. М. Маленков, А. И. Микоян, М. Г. Первухин, М. З. Сабуров, Н. С. Хрущев, П. Н. Поспелов, М. А. Суляев.

Присутствующие на спектакле горячо приветствовали Премьер-Министра Неру, горячо приветствовали руководителей Партии и Правительства Советского Союза.

Перед началом спектакля были сводным хором Большого театра Союза ССР, Государственным хором русской песни, хором Всесоюзного радио и Республиканской капеллы исполнены Гимн Республики Индии и Гимн Советского Союза. Гимн Республики Индии был исполнен хором на языке хинди.

Начинается балет Чайковского «Лебединое озеро». В главных ролях были заняты ведущие солисты балета Большого театра — заслуженные артисты РСФСР М. Плисецкая, Ю. Кондратов, Л. Черкасова, М. Боголюбовская. Дирижировал народный артист СССР Ю. Файер.

Спектакль был восторженно принят зрителями.

После спектакля Н. А. Булганин, К. Е. Ворошилов, Джавахарлал Неру и Индира Ганди в сопровождении министра культуры СССР Н. А. Михайлова и директора театра М. И. Чулаки прошли на сцену, где участники спектакля устроили овацию в честь руководителей Советского Правительства и Джавахарлала Неру.

Джавхарлал Неру в знак восхищения спектаклем преподнес исполнительнице главной роли М. Плисецкой букет цветов. М. Плисецкая и Ю. Кондратов подарили Джавахарлалу Неру и его дочери Индире Ганди на память о посещении театра юбилейные значки Большого театра. (ТАСС).

О пребывании в Советском Союзе делегации должностных лиц и специалистов Индии

В начале июня в Москву прибыла делегация должностных лиц и специалистов Индии для ознакомления в Советском Союзе с предприятиями, научно-исследовательскими учреждениями и учебными заведениями, в которых индийские специалисты могли бы повышать квалификацию и проходить производственную практику. Это мероприятие проводится в рамках программы оказания технической помощи развивающимся странам через Организацию Объединенных Наций, в осуществлении которой участвуют СССР, УССР и БССР.

Делегацию возглавляет Канвар Сен — председатель Комитета по вопросам ирригации и энергетики Индии. В состав делегации входят: Васант Рао Бхедкер — директор Горного управления Министерства природных ресурсов и научных исследований, Бхетра Манан Раха — заместитель Генерального директора Департамента гражданской авиации, Кондраминикам Рапанатан — Генеральный инспектор лесов, Авалор Раманатан — зам. начальника Управления топографии и советник по математике, Хаят Мухамед — член Комитета по вопросам ирригации и энергетики, Кришна Лал — советник Правительства Индии по защите растений, Варма Рави — инспектор Департамента гражданской авиации, Ахил Митра — главный инженер Департамента ирригации штата Уттар Прадеш, Гурбачан Джабхи — заместитель главного инженера шахт Министерства труда, Субрахманьям Калахастри — профессор, Шрирангачари Гоматан — главный инженер плотин «Тунбахра», Кингитш Чакраворти — главный технолог фирмы «Синдхи фертилайзер энд Бемикас лимитед». Делегацию сопровождает На-

чальник Сектора стран Азии и Дальнего Востока Администрации технической помощи ООН г-жа Элеонора Хиндер.

По приезде в Москву делегация была принята Министром высшего образования СССР В. П. Елагиним и Начальником Управления по делам научно-технического сотрудничества А. Н. Лавришчевым.

Разделившись на группы по специальностям, члены делегации посетили в Москве государственные проектные институты «Гидроэнергопроект», «Геоэлектропроект», «Гидростройпроект», Государственный институт по проектированию угольных машин, Центральный научно-исследовательский институт геологии и картографии, Научно-исследовательский геологоразведочный институт золота, Всесоюзную сельскохозяйственную Академию им. Тимирязева, Всесоюзный угольный научно-исследовательский институт, Московский горный институт им. Сталина, Научно-исследовательский институт по удобрениям и инсектофунгицидам, Сталингорский азотно-туковый завод, Воскресенский химический комбинат и другие научно-исследовательские учреждения, институты и предприятия.

5 июня делегация совершила поездку по каналу им. Москвы, где ознакомилась с гидротехническими сооружениями и оборудованием.

В беседах с советскими специалистами при осмотрах во время посещения индийские гости интересовались вопросами проектирования электростанций и гидротехнических сооружений, конструирования машин и подготовки кадров для промышленности и сельского хозяйства.

10 июня делегация выехала в г. Ленинград, где продолжит ознакомление с интересующими ее вопросами.

Прием в Посольстве Республики Индии в честь Премьер-Министра Республики Индии Джавахарлала Неру

10 июня Чрезвычайный и Полномочный Посол Республики Индии в СССР К. П. Ш. Менон устроил прием в честь находящегося в Советском Союзе Премьер-Министра Республики Индии Джавахарлала Неру.

На приеме присутствовали Премьер-Министр, Министр Иностранных Дел Республики Индии Джавахарлал Неру, его дочь Индира Ганди, генеральный секретарь Министерства Иностранных Дел Республики Индии Н. Р. Пиллаи, заведующий Европейским отделом Министерства Иностранных Дел Республики Индии А. Хуссейн.

С советской стороны на приеме присутствовали Н. А. Булганин, К. Е. Ворошилов, Л. М. Каганович, Г. М. Маленков, А. И. Микоян, М. Г. Первухин, М. З. Сабуров, Н. С. Хрущев, заместитель Председателя Совета Министров СССР И. Ф. Тевелев, Председатель Президиума Верховного Совета РСФСР М. П. Тарасов, Председатель Совета Министров РСФСР А. М. Пузанов, министры СССР И. А. Бенедиктов, Г. К. Жуков, И. Г. Кабанов, Н. А. Михайлов, секретарь Президиума Верховного Совета СССР Н. М. Пегов, Чрезвычайный и Полномочный Посол СССР в Республике Индии М. А. Меньшиков, президент Академии наук СССР А. Н. Несмеянов, ответственный руководитель ТАСС Н. Г. Пальгунов, главный редактор газеты «Правда» Д. Т. Шепилов, заместитель Председателя Совета Министров РСФСР Н. Н. Беспалов, Председатель исполкома Моссовета М. А. Ясенов, секретарь ЦК ВЛКСМ А. Н. Шелепин, заместитель министра СССР А. А. Громыко, В. В. Кузнецов, В. А. Зорин, С. А. Борисов, С. П. Багаев, П. Г. Болшаков, П. Н. Кумылгин, Л. А. Карпов, С. В. Кабанов, В. С. Кеменов, М. Р. Кузьмин, И. Ф. Селиванов, В. С. Семенов, первый заместитель председателя Правления Госбанка СССР В. С. Герасченко, заместитель председателя Госплана СССР Н. А. Паусти и Г. М. Сорокин, адмирал Н. Е. Васильев, генерал армии М. С. Малинин, председатель правления ВОРС А. И. Денисов, председатель Советского комитета защиты мира Н. С. Тихонов, председатель Комитета по международным Сталинским премиям «За укрепление мира между народами» Д. В. Скобелев, первый секретарь правления Союза писателей СССР А. А. Сурков, президент Академии художеств СССР А. М. Герасимов, директор Всесоюзной сельскохозяйственной выставки Н. В. Цицин, ректор Московского государственного университета П. Г. Петровский, председатель Президиума Всесоюзной торговой палаты М. В. Нестеров, митрополит Крутицкий и Коломенский Николай, епископ антонийской церкви Василий, члены коллегии МИД СССР М. В. Змиин, Л. Ф. Пильчев, С. П. Козырев, М. А. Костылев, заведующий протокольным отделом МИД СССР Ф. Ф. Молохов, ответственные сотрудники Совета Министров СССР, Министерства Иностранных Дел СССР, Министерства культуры СССР, Министерства внешней торговли, Министерства обороны СССР, представители советских общественных организаций, деятели советской науки, искусства и литературы, посетившие Индию, корреспонденты советской и иностранной печати. В числе гостей были члены находящейся в СССР делегации индийских журналистов.

На приеме также присутствовали главы Посольств и Миссий, аккредитованные в Москве, и другие члены дипломатического корпуса. (ТАСС).

Отъезд из Москвы Премьер-Министра Республики Индии Джавахарлала Неру

Находящийся в Советском Союзе с официальным визитом Премьер-Министр, Министр Иностранных Дел Республики Индии Джавахарлал Неру, его дочь Индира Ганди, генеральный секретарь Министерства Иностранных Дел Республики Индии Н. Р. Пиллаи, заведующий Европейским отделом Министерства Иностранных Дел Республики Индии А. Хуссейн 11 июня отбыли из Москвы в Сталинград.

Вместе с индийскими гостями в Сталинград выехали Чрезвычайный и Полномочный Посол Республики Индии в СССР К. П. Ш. Менон и 1-й секретарь Посольства Республики Индии П. Н. Кауль.

Премьер-Министр Джавахарлала Неру в Сталинград сопровождают Первый заместитель Министра Иностранных Дел СССР В. В. Кузнецов, Чрезвычайный и Полномочный Посол Советского Союза в Респуб-

лике Индии М. А. Меньшиков, заведующий Протокольным отделом Министерства Иностранных Дел СССР Ф. Ф. Молохов.

На Центральном аэродроме гостей провожали Первый заместитель Министра Иностранных Дел СССР А. А. Громыко, председатель исполкома Моссовета М. А. Ясенов, заместитель заведующего Протокольным отделом Министерства Иностранных Дел СССР А. Н. Паусти, советские и иностранные корреспонденты.

Аэродром был украшен государственными флагами Республики Индии и Советского Союза.

Одновременно с Премьер-Министром Республики Индии в Сталинград отбыла группа индийских журналистов, находившаяся в Москве по приглашению Телеграфного Агентства Советского Союза (ТАСС) при Совете Министров СССР. (ТАСС).

Прибытие в Сталинград Премьер-Министра Республики Индии Джавахарлала Неру

СТАЛИНГРАД, 11. (ТАСС). Сегодня в Сталинград прибыл Премьер-Министр Республики Индии Джавахарлал Неру. Вместе с ним прибыли его дочь Индира Ганди, генеральный секретарь Министерства Иностранных Дел Республики Индии Н. Р. Пиллаи, заведующий Европейским отделом Министерства Иностранных Дел Республики Индии А. Хуссейн, Чрезвычайный и Полномочный Посол Республики Индии в СССР К. П. Ш. Менон и первый секретарь Посольства Республики Индии в СССР П. Н. Кауль.

Премьер-Министр Джавахарлала Неру сопровождают Первый заместитель Министра Иностранных Дел СССР В. В. Кузнецов, Чрезвычайный и Полномочный Посол СССР в Республике Индии М. А. Меньшиков, заведующий Протокольным отделом МИД СССР Ф. Ф. Молохов.

На аэродроме, украшенном государственными флагами Республики Индии и СССР, Премьер-Министра и сопровождающих его лиц встречали председатель исполкома Сталинградского городского Совета депутатов трудящихся С. И. Шануров, первый секретарь обкома ВПСС И. Т. Гришин, председатель исполкома областного Совета депутатов трудящихся И. С. Панькин, председатель областного Совета профсоюзов А. А. Яковин, заместитель председателя городского Совета М. Н. Сомова, представители общественности и печати.

Премьер-Министр Джавахарлала Неру сердечно приветствовал от имени трудящихся Сталинграда председателя исполкома городского Совета С. И. Шануров.

Джавхарлал Неру поблагодарил собравшихся за теплую встречу и заявил, что он очень рад быть в Сталинграде. Слава и имя Сталинграда, сказал Неру, известны всему миру. Это — город, где вы доказали свой героизм не только в войне, но и в мире.

Неру добавил, что он приехал в Сталинград не только ознакомиться с городом, но и выразить сталинградцам свое уважение.

Собравшиеся горячо приветствовали Неру. Инонеры преподнесли ему и его дочери Индире Ганди букеты живых цветов. По дороге с аэродрома в город Премьер-Министр Республики Индии всюду тепло встречали жители города-героя.

Одновременно в Сталинград прибыла группа индийских журналистов, гостящая в СССР по приглашению ТАСС.

Отъезд из Москвы д-ра Л. Д. Кхатри

В Советском Союзе около трех недель гостили директор департамента медицинской службы штата Хайдарабад (Республика Индия) д-р Л. Д. Кхатри.

За время пребывания в Москве д-р Кхатри посетил ряд медицинских научно-исследовательских и лечебных учреждений, осмотрел достопримечательности столицы, побывал в музеях и театрах. Д-р Кхатри выезжал в Тульскую область, где ознакомился с организацией здравоохранения на селе. Большой интерес медицинской общественности Москвы вызвал до-

клад д-ра Кхатри о современном состоянии здравоохранения в Индии, прочитанный им в Институте организации здравоохранения и истории медицины имени П. А. Семашко Академии медицинских наук СССР. Докладчик поделился также своими впечатлениями о советском здравоохранении.

7 июля д-р Кхатри был принят министром здравоохранения СССР М. Д. Ковригиной.

9 июля д-р Л. Д. Кхатри выехал из Москвы. (ТАСС).

К новым успехам в политическом просвещении коммунистов

Закончился учебный год в системе партийного просвещения. Прошедший год принес много нового. Незаменимо возрос живой интерес коммунистов к политическим знаниям. Партийные организации республики уловили свое внимание к теоретической учебе, стали больше заботиться о повышении идейного уровня лекций и занятий, добиваясь того, чтобы пропаганда марксистско-ленинской теории была более действенной, тесно связанной с жизнью.

Положительно сказались на повышении идейного уровня пропагандистской работы устранение бюрократических извращений в партийном просвещении, выражавшихся в нарушении принципа добровольности, в погоне за огульным охватом коммунистов подпольщиками и кружками.

Хорошо поставлена организация политической учебы коммунистов в парторганизации Батумского кожевенного завода. Идейная жизнь этой парторганизации за прошедший год стала насыщенной, содержательнее; здесь стали лучше учитывать интересы и восторженно удовлетворяться разнообразными запросами коммунистов. На заводе часто читаются лекции, с самостоятельно изучающими политическую экономику были проведены теоретические собеседования на темы: «Товарное производство при капитализме», «Капитал и прибавочная стоимость», «Основной экономический закон капитализма». Итоговые теоретические собеседования были посвящены таким темам, как «Заработная плата» и «Накопление капитала и обнищание пролетариата». Коммунисты завода часто выступают с рефератами.

Подобных примеров, свидетельствующих об улучшении партийной пропаганды, можно привести много.

Однако учебный год показал, что партия с положительными сторонами в организации теоретического образования кадров имеются еще серьезные недостатки. Партия резко осудила бюрократические извращения в партийной учебе. Необходимо до конца изжить проявления неправильной практики регламентации учебы коммунистов, школярского контроля. Но борьба с извращениями вовсе не означает, что дело самообразования коммунистов можно пустить на самотек, как это делают в Гагрском, Знаурском и ряде других районов, в управленческом тресте «Тварчел-голь», на Бутаиском стекольном заводе и других предприятиях и организациях. В этих организациях партийные руководители по сути дела отказались от контроля за учебой коммунистов, не ведут с ними по теоретическим вопросам, боясь покровительствовать коммунистам, не повышающим свои политические знания.

Изучение итогов учебного года должно способствовать коренному улучшению марксистско-ленинского воспитания коммунистов, повышению их активности в борьбе за превращение в жизнь политики Коммунистической партии.

На состоявшихся недавно итоговых занятиях и теоретических собеседованиях коммунисты высказывали свое мнение о том, как они мыслят в дальнейшем организации дела политического просвещения в своей партийной организации, говорили о деятельности пропагандистов, о том, насколько отвечают запросам слушателей

проводимые лекции и консультации, какие циклы лекций или отдельные лекции они хотели бы прослушать, высказывали свои претензии к партийным библиотекам. Все эти и другие вопросы, поднятые на итоговых занятиях и теоретических собеседованиях, необходимо изучить с тем, чтобы в будущем учебном году лучше удовлетворять идейные запросы коммунистов.

Итоги учебного года должны быть широко обобщены в первичных партийных организациях, на собраниях пропагандистов в городах и районах. Следует еще и еще раз разъяснить коммунистам, что при осуществлении принципа добровольности речь идет не о том, должен ли коммунист учиться, а о том, чему и как он должен учиться. Против тех, кто беззаботно относится к овладению теорией, необходимо создавать общественное мнение. Партийная организация обязана воздействовать на коммуниста, не желающего повышать свои политические знания.

Как известно, самообразование не регламентируется календарными учебными планами. Партийные организации не могут не учитывать, что и летом многие коммунисты захотят изучать те или иные решения партии и правительства, слушать лекции на актуальные темы. Окончание учебного года в системе партийного просвещения ни в коем случае не означает свертывания пропагандистской работы. В летний период должно быть усилено чтение популярных лекций по вопросам марксистско-ленинской теории, внутренней и внешней политики партии и государства. При этом особое внимание должно быть уделено повышению качества лекций.

Партийные организации республики провели за последнее время большую работу по разъяснению исторических решений январского Пленума ЦК КПСС. Эту работу надо продолжать с неослабной энергией. При этом следует иметь в виду, что сейчас уже нельзя ограничиваться лишь изложением содержания решений. В лекциях и докладах необходимо показывать, как практически организуется борьба за дальнейшее развитие тяжелой индустрии, за крутой подъем всех отраслей сельского хозяйства, пропагандировать опыт борьбы партийных организаций, всех трудящихся за превращение в жизнь решений январского Пленума ЦК КПСС.

Неотложная задача горкомов и райкомов партии — использовать летний период для того, чтобы поднять квалификацию пропагандистов. В связи с возросшим интересом коммунистов к экономической теории особое внимание следует уделить подготовке пропагандистов-экономистов.

Растущие запросы коммунистов требуют непрерывного совершенствования форм и методов пропаганды марксистско-ленинской теории. Для того, чтобы пропаганда была эффективна, она должна отвечать высоким требованиям, ею нужно лучше руководить. Задача партийных организаций состоит в том, чтобы, умело обобщив накопленный опыт и учтя выявленные недостатки, более организованно подготовиться к предстоящему учебному году в системе партийного просвещения.

В Президиуме Верховного Совета СССР

11 июля Президиум Верховного Совета СССР рассмотрел представленный Советом Министров СССР на ратификацию Государственный Договор о восстановлении независимой и демократической Австрии, подписанный в Вене 15 мая 1955 года полномочными представителями Советского Союза, Великобритании, Соединенных Штатов Америки, Франции и Австрии.

Президиум Верховного Совета СССР принял решение ратифицировать утвержденный Советом Министров СССР и одобренный Комиссиями по иностранным делам Совета Союза и Совета Национальностей Верховного Совета СССР Государственный Договор о восстановлении независимой и демократической Австрии, подписанный в Вене 15 мая 1955 года, ратифицировать.

УКАЗ ПРЕЗИДИУМА ВЕРХОВНОГО СОВЕТА СССР

О РАТИФИКАЦИИ ГОСУДАРСТВЕННОГО ДОГОВОРА О ВОССТАНОВЛЕНИИ НЕЗАВИСИМОЙ И ДЕМОКРАТИЧЕСКОЙ АВСТРИИ

Утвержденный Советом Министров СССР и одобренный Комиссиями по иностранным делам Совета Союза и Совета Национальностей Верховного Совета СССР Государственный Договор о восстановлении независимой и демократической Австрии, подписанный в Вене 15 мая 1955 года, ратифицировать.

Председатель Президиума Верховного Совета СССР К. ВОРОШИЛОВ.

Секретарь Президиума Верховного Совета СССР Н. ПЕГОВ.

Москва, Кремль.

11 июня 1955 г.

Визит старшины дипломатического корпуса Чрезвычайного и Полномочного Посла Швеции в СССР г-на Рольфа Р. Сульмана

Председателю Совета Министров СССР Н. А. Булганину

11 июня старшина дипломатического корпуса Чрезвычайный и Полномочный Посол Швеции в СССР г-н Рольф Р. Сульман нанес визит Председателю Совета Министров СССР Н. А. Булганину и от имени членов дипломатического корпуса и от себя лично поздравил Н. А. Булганина

с шестидесятилетием со дня рождения и пожелал ему здоровья и дальнейших успехов в его государственной деятельности.

Председатель Совета Министров СССР Н. А. Булганин выразил Рольфу Р. Сульману и членам дипломатического корпуса благодарность за поздравления. (ТАСС)

Дманисский район выполнил полугодовой план заготовок и закупок продуктов животноводства

Колхозы и колхозники Дманисского района к 10 июня выполнили полугодовой план заготовок и закупок животноводческих продуктов: мяса — на 103 процента, молока — на 101, яиц — на 101,7 процента. Сдача животноводческих продуктов продолжается.



Пребывание Премьер-Министра Республики Индии Джавахарлала Неру в Москве. В возложении венков. 2. Д. Неру осматривает автомашину «ЗИС-110» на Московском



На снимках: 1. Посещение Д. Неру Мавзолея В. И. Ленина и И. В. Сталина, посещение завода имени Сталина. Фото В. Савьянова и В. Шаровского, Фотохроника ТАСС.

НА ТОРГОВЫЕ ТЕМЫ

В долгом ящике...

Продажа лесных и строительных материалов — один из важных видов торгового обслуживания населения. В Грузии этим занимается республиканская контора Главлеостройторга Министерства торговли СССР. Спрос населения на лесные и строительные материалы непрерывно растет.

Надо сказать, что Сталинским райком ТО КП Грузии, ознакомившись с поступившими к нему материалами и обсудив затем их на заседании бюро, правильно разобрался в этом вопросе.

Но у работников этой конторы, видимо, свое отношение к делу о посланных ящиках. Они положили его... в долгие ящики. До сих пор не видно конца следствию.



Ачкская чайная фабрика. На снимке: заведующий цехом готовой продукции Б. Мелкадзе проверяет готовый чай. Фото Н. Анастасева.

На чайных фабриках

ЧАКВА, 11. (Корр. «Зари Востока»). У берега Черного моря, в поселке Чака, Кобулетского района, раскинулись светлые корпуса Ачкской чайной фабрики. Это — четвертая по счету чайная фабрика в Чаке.

В середине апреля Ачкская фабрика приняла от колхозов первые сотни килограммов чайного листа нового урожая и приступила к изготовлению готовой продукции. Поступление сырья с каждым днем увеличивается.

В нынешнем году фабрика должна выпустить и сдать государству за сезон 2.500 тонн продукции чая, изготовить значительно больше, чем в прошлом году, чая сортов «Букет Грузии» и «Экстра».

Значительное количество чайной продукции выпущено сверх майского плана Мухазатаская чайная фабрика. Задание по выпуску чая высшего сорта было значительно перевыполнено.

С позиции невмешательства

Комиссионная торговля сельскохозяйственными продуктами в городах — дело хорошее и нужное. Но в Самгредии оно организовано плохо. В прошлом году в городе были открыты два комиссионных магазина.

Не богат ассортимент продуктов в магазине, которым заведует С. Купарадзе. Это в первую очередь объясняется тем, что правление Самгредского райпарткоопсоюза и его сельские кооперативы не смогли обеспечить заключение договоров с хозяйствами района на доставку сельскохозяйственных продуктов.

Управляющий заводственной конторы райпарткоопсоюза А. Бокуа заявил: — Из 30 колхозов района в текущем году мы заключили договоры с 11 колхозами, но из этих 11 колхозов доставка продуктов производилась с перебоями.

В Казахстане и прилегающей к нему Алтайский край на освоение целинных и залежных земель движутся по зову партии и по велению сердца с разных концов нашей необъятной Родины тысячи патриотов. Это оплодотворит казахскую землю.

Человеку, отъезжающему от Алма-Аты, сразу бросается в глаза резкое изменение ландшафта; зеленые аллеи сменяются бурными холмами. Дорога, проложенная среди этих одиозных холмов, привела нас в родную деревню Джамбула, которая носит имя великого казахского акына.

В родном селе Джамбула, как и в большинстве деревень Казахстана, волевыми

ЛИТЕРАТУРА и ИСКУССТВО

Стихи и поэмы Георгия Леонидзе на русском языке

Московское издательство «Советский писатель» выпустило книгу известного грузинского советского поэта Георгия Леонидзе «Стихотворения и поэмы».

Книга открывается циклом «Земля родная», куда вошли стихотворения поэта «Ленин в Грузии», «Пою Родину», «Цветы, Самгори», «Слышу я напевы мая», «Книга «Витязь в тигровой шкуре», «Тарасу Шевченко», «Владимиру Маяковскому», «Мать поэта», «Ихнетская роза», «Первый снег», «Утра цвет нарциссовый», «Лободитель» и другие.

Стихотворения Г. Леонидзе, написанные им во время пребывания в народно-демократической Венгрии, объединены в цикле «Здравца Венгрии».

В книге помещены также известные советскому читателю поэмы Г. Леонидзе «Верشوла» и «Портокала».

Стихотворения и поэмы Г. Леонидзе на русский язык перевели поэты Н. Тихонов, Б. Пастернак, М. Светлов, П. Антокольский, Н. Заболоцкий, Г. Чагарели, Э. Анианишвили, А. Мажаров, В. Державин, В. Звоничева, А. Тарковский, Л. Мартынов, А. Гатов, Р. Моран, Е. Винокуров, Д. Седых, В. Шенстопа, П. Шубин, С. Липкин и В. Попова.

„Давитиани“ в переводе Н. Заболоцкого

Недавно в Москве вышла в свет книга великого грузинского поэта XVIII века Давида Гурамишвили «Давитиани», выпущенная Государственным издательством художественной литературы. Книга состоит из следующих разделов: Вступление, поэмы «Белства Грузии» и «Веселая весна», «Стихотворения и песни Давида».

«Давитиани» на русский язык перевел поэт Николай Заболоцкий, которому удалось сохранить в переводе вдохновенную силу произведений Давида Гурамишвили, передать их свежесть и своеобразия.

Книге предпослан краткий биографический очерк поэта Г. Леонидзе о Давиде Гурамишвили, в котором автор рассматривает основные этапы жизни и творчества великого грузинского поэта XVIII века. Г. Леонидзе принадлежит и примечания, помещенные в конце книги.

Новое издание Музыкального фонда Грузинской ССР

Музыкальный фонд Грузинской ССР издал в переводе на фортепианное трио «Вступление» и «Танго» («Славур» и «Саман») из оперы Д. Аракишвили «Сказание о Шота Руставели». Автор переложения — заслуженный деятель искусств Грузинской ССР профессор Тбилисской государственной консерватории имени В. Сарджишвили Г. Тактакишвили (редактор — заслуженный деятель искусств Грузинской ССР Ш. Тактакишвили).

НОВЫЕ КНИГИ

Е. Багратини, Э. Убилава. — «Николай Шенгелая». (Монографический очерк), на грузинском языке. Издательство «Хеловнеба». Тбилиси, 1955 год. Тираж 5.000 экз., 53 стр. Цена 3 р.

Л. Барамия. — «Декабристы в Грузии», на грузинском языке. Сухелтаи. 1955 г. Тираж 5.000 экз., 203 стр. Цена 3 р. 65 коп.

А. Таварашвили. — «Театральный коллектив в школе», на грузинском языке. Сабхитани. 1954 г. Тираж 10.000 экз., 77 стр. Цена 1 р. 85 коп.



Недавно в Москве закончилась проходившая с большим успехом декада башкирской литературы и искусства. В театрах, клубах и дворцах культуры столицы происходили теплые, дружеские встречи с посланцами братского народа.

На снимке: сцена из первого действия балета Л. Б. Степанова «Журавлиная песня» на сцене филыала Государственного Академического Большого театра Союза ССР в исполнении артистов Башкирского государственного театра оперы и балета.

Встреча с А. Б. Гольденвейзером

На днях в Малом зале Тбилисской государственной консерватории имени В. Сарджишвили состоялся юбилейный вечер, посвященный 80-летию со дня рождения и 60-летию композиторской, исполнительской и педагогической деятельности народного артиста СССР, лауреата Сталинской премии, профессора Александра Борисовича Гольденвейзера.

Затем выступил тепло встреченный аудиторией народный артист СССР профессор А. Б. Гольденвейзер. Он поблагодарил присутствующих за радужный прием. Свою речь он закончил словами: «Я очень дорожю связью с нашей чудесной страной и чудесным грузинским народом».

Вечер кратким вступительным словом открыл директор консерватории И. Туския. С докладом о жизни и творческой деятельности А. Б. Гольденвейзера выступил директор консерватории П. Чухуа. Докладчик отметил выдающиеся заслуги А. Б. Гольденвейзера как композитора, исполнителя и педагога, воспитавшего целое поколение советских пианистов.

После торжественной части состоялся концерт. Солистка Государственного театра оперы и балета имени З. Палиашвили А. Микаберидзе исполнила романсы А. Б. Гольденвейзера на слова А. С. Пушкина «Яне», «К Натасе», «Колокольчики звенят» и другие. Сольно для двух соул Л. С. Рахманинова, посвященную автором А. Б. Гольденвейзеру, исполнили солисты консерватории М. Камоева и Э. Экванишвили.

Опера „Кето и Котэ“

ОДЕССА (Спец. корр. «Зари Востока»). На сцене Одесского театра музыкальной комедии с успехом идет комическая опера В. Долидзе «Кето и Котэ». Это одна из новых постановок театра.

Исполнительница роли Кето артистка Л. Державина, преодолела локальные трудности партии, создала проникновенный образ грузинской девушки. Хорошо ведут роли Макара артист Н. Удоп, Барбале — Н. Бухарина, а также М. Водяной (Сико) и С. Гюхберг (Сако).

на украинской сцене

Исполнительница роли Кето артистка Л. Державина, преодолела локальные трудности партии, создала проникновенный образ грузинской девушки.

Исполнительница роли Кето артистка Л. Державина, преодолела локальные трудности партии, создала проникновенный образ грузинской девушки.

Чем дальше мы продвигаемся к северу, тем реже встречаются необитаемые места. В Карагане с машины пришлось пересечь наезд и вскоре позади остались белые здания и черные вышки богатейших заводов этого «Черного города».

Вот новый совхоз, — сказал один из моих спутников, протянув руку по направлению к полю. Но кроме людей, в машине и палатке я ничего не вижу.

Мы проехали один за другим областные центры — Акмолинск, Кустанай... показалась и Актюбинск.

На поле мы заметили большую группу людей. Новоселы разгружали машины, некоторые из них разбивали палатки.

В пути перед нашей машиной то и дело перебежали полевые серны — сайги, они шаркались от радатора машины и молниеносно скрывались за холмами.

— Вот новый совхоз, — сказал один из моих спутников, протянув руку по направлению к полю.

Гордость Актюбинска — известный в стране завод ферросплавов, на котором главным инженером работает г. Лобжанидзе. Производственную практику он прошел на Зестабонском ферросплавном заводе, а в настоящее время руководит работой одного из промышленных гигантов советской страны.

Есть такая поговорка: «По-казахски «недалеко» — пять дней пути». И действительно, мне не раз говорили, что Ново-Алексеевка находится совсем рядом, но до этого районного центра мы никак не могли добраться.

На следующее же утро я вместе с работниками обкома Нурхута Урунбасаровым и Лубяном Жумабаевым отправился к механизаторам, приехавшим из Грузии.

Лагурина вода, прибывающая себе дорогу сквозь желтые пески, оставляет неизгладимое впечатление. Районный центр называется Ново-Алексеевка, а сам район по названию реки именуется Хобдинским.

На будущее же утро я вместе с работниками обкома Нурхута Урунбасаровым и Лубяном Жумабаевым отправился к механизаторам, приехавшим из Грузии. Августовский зной. У нас при такой жары живые и трава обычно засыхают, здесь же — шлепает еще не спелые колосья пшеницы, а трава прихвачена по пояс даже рослому человеку.

В Алма-Ате много промышленных предприятий, но обилие садов и аллей придает

Покорители целины Иосиф Нонешвили

Под нами поля Казахстана. С борта самолета отчетливо видны разномысленные лесочки вспаханной земли, засеянной пшеницей, похожие на геометрические фигуры, аккуратно растерченные в ученической тетради.

Со снежных хребтов Ала-Тау, которые возвышаются белой стеной между Китаем и Казахстаном, мы опускаемся на алмаатинский аэродром. В предвечерний час утопающая в зелени столица Казахстана окутана розовым туманом. Широкие, чистые улицы пересекают город в разных направлениях.

Алма-Ата в переводе с казахского означает «отец яблок». Не случайно носит это имя столица Казахстана. По обеим сторонам улиц выстроились белые красивые дома. Вдоль них шлепает яблоки.

Сквозь густую листву фруктовых садов виднеются новые здания, выдержанные в стиле национальной архитектуры. В Алма-Ате преобладают одноэтажные и двухэтажные дома. Это и понятно: строительные условия тут создают сейсмологические условия — город расположен неподалеку от очага землетрясений.

...У памятник народному герою Казахстана Амангелды собрался пионер. Учительница рассказывает юным ленинцам о славом революционном прошлом казахского народа. Среди пионеров — русские, украинские, казахские дети. Казахстан — большая интернациональная семья, в которой дружно живут и трудятся люди разных национальностей.

В Алма-Ате много промышленных предприятий, но обилие садов и аллей придает

О ЧЕРК

В основе занимаются животноводством. За последние время широкий размах получили здесь полеводства. Только при Советской власти казахский народ смог изменить кочевой образ жизни, и люди глубоко пустили корни в землю.

Нас, отъезжающих из деревни, провожала согретая чувством братской дружбы, лесная возкозница-акына — наследница муз великого Джамбула.

В пути перед нашей машиной то и дело перебежали полевые серны — сайги, они шаркались от радатора машины и молниеносно скрывались за холмами.

В пустыне основным видом живой тлальной силы являются верблюды. Газа этих мохлятов и неволево спроектированных животных выражали грусть, рожденную в пустыне. Они, видно, огорчены тем, что новая техника лишила их права чувствовать себя хозяевами пустыни.

Мы беседовали о Джамбуле, об основоположнике казахской литературы великом просветителе Абае, 50-летие со дня смерти которого недавно отметили вся наша страна.

В родном селе Джамбула, как и в большинстве деревень Казахстана, волевыми

О ЧЕРК

В основе занимаются животноводством. За последние время широкий размах получили здесь полеводства. Только при Советской власти казахский народ смог изменить кочевой образ жизни, и люди глубоко пустили корни в землю.

О ЧЕРК

В основе занимаются животноводством. За последние время широкий размах получили здесь полеводства. Только при Советской власти казахский народ смог изменить кочевой образ жизни, и люди глубоко пустили корни в землю.

